

Referat fra 12. møde i Etnisk Biblioteksudvalg på Statsbiblioteket, den 14. september 2009

Deltagere: Poul Høst Pedersen (PHP), Lone Hedelund (LH), Ann Poulsen (AP), Flemming Munch (FM), Nicola Ravden (NR), Eva Fahnøe Buch (EFB) (referent)

Afbud: Karin Elkjær (KE), Niels Dejgaard (ND), og Odense CB

Der var ingen bemærkninger til dagsordenen

1. Generel status

FM gennemgik kort de forskellige driftsområder, der alle kører godt

2. DR-projektet

FM redegjorde for DR-projektet, hvor sprogmedarbejderne nu er begyndt dagligt at oversætte nyheder. Tekniske problemer hos DR har forsinket projektet, og efter opstart har det vist sig, at procedurerne omkring nyhedslevering på forskellige CMS-systemer er mere tidkrævende og komplekse, end det var forudsat i kontrakten. Der skal derfor evalueres med DR i denne uge, og det er håbet, at rammen kan udvides. Projektet er meget værdifuldt på grund af synergieffekten i forhold til SBCI's øvrige services.

3. Status for udlån 2009

Udlånstillene stiger stadig. Depotudlånene er steget med 3 % i forhold til sidste år på samme tid, og med hensyn til enkeltlånene er der i løbet af årets første 7 måneder allerede lånt lige så meget ud som i hele 2008. Der er især reservationer på russiske titler og dublering overvejes.

LH bemærkede, at man i Gellerup brugte mange personaleressourcer på at håndtere depoterne. ÅKB har valgt en central løsning for depotbestilling med Gellerup Bibliotek som modtager og fordeler til andre filialer, ikke som i KKB, hvor filialerne selv bestiller de depoter, som de mener, de har behov for. LH efterspurgte også længere lånetid for depoterne for at minimere ressourceforbruget. EFB kontakter LH med henblik på et møde, hvor disse ting kan drøftes nærmere (er gjort). FM kommenterede, at mængden af titler på de enkelte sprog kan diskuteres efter behov, og fælleskøbet drøftes nærmere på næste møde. FM anbefalede endvidere, at alle relevante biblioteker i størst mulig udstrækning selv abonnerer direkte på depoter uden mellemlid, da det både reducerer administrationsomkostningerne samt sikrer, at de

indkøbte depotmaterialer reelt eksponeres overfor brugerne på bibliotekerne i stedet for at stå på et lager i kasser.

4. 2010 Indkøbs- og Udlånsstrategi

Ændringerne i strategien for 2010 blev gennemgået. [Sprogvalg](#) for indkøb 2010 tiltrådt. Arabisk og tyrkisk musik er tilgængeligt via netmusik.dk, hvilket betyder, at indkøbet af CD'ere på disse sprog reduceres i 2010. Betydningen af fysiske materialer tilgængelige i bibliotekerne drøftedes, hvortil AP bemærkede, at når det virtuelle tager over, vil bibliotekernes rolle i højere grad ændres hen imod at understøtte nærhed og fællesskaber.

Der er i 2009 indtil videre købt ind næsten som planlagt.

[Strategien](#) derefter vedtaget.

5. Nye markedsførings/formidlingsmaterialer

NR fremviste de nye markedsføringsmaterialer, der sendes ud med lyn-depoterne, og de fik rosede ord med på vejen. AP spurgte til indhold til info-skærme i bibliotekerne, hvilket NR vil arbejde videre med. Det vil også blive taget op på de kommende dialogmøder med bibliotekerne, hvilke markedsføringsmaterialer, der bedst understøtter formidlingen

6. FINFO

Der er stadig tekniske udfordringer i Finfo, og det overvejes at inddrage et nyt it-firma. Der er vækst i hits, og NR regner med, at synergieffekten med DR-projektet vil slå igennem. Det var en del af DR-kontrakten, at de oversatte nyheder også skulle publiceres på Finfo, men pga. rettighedsproblemer, har det indtil nu ikke været muligt. Dette problem skulle dog løse sig snarest. FM tilføjede, at Finfo stadig har både ledelsesmæssig opmærksomhed og budget, men at der skal flere brugere til. Der arbejdes med at gøre de printbare kataloger søgbare, og det overvejes også at søge at skabe nye katalogmuligheder i samarbejde med DBC. Kvindefinfo er inkorporeret i Finfo

7. Events i SBCI

Der er planlagt 2 dialogmøder i København (28.9) henholdsvis Århus (30.9). PHP roste temaerne. Kvinde/pige-netværket er nedlagt. Der bliver muligvis et afsluttende forankringsmøde, hvis der er ønske om det.

Der er planer for at søge at etablere et skandinavisk best-practise- og konference netværk – mere om dette på næste møde.

De to udbudte studieture til Stockholm og Seattle er begge aflyst på grund af manglende tilslutning. Fremover vil SBCI udbyde studieture ad hoc., når der vurderes at være et bæredygtigt forslag. Der blev stillet forslag om studieture til Chicago og Queens, N.Y.

8. Lektieprojekter

I forbindelse med dette punkt gav FM en status på projektet "fysiske lektiecaféer", hvor evalueringsprocessen er i gang. Projektet har været en overvældende succes, hvor målet om 100 lektiecaféer for længst er nået. Caféerne kører godt lokalt med mange deltagere, og intet tyder på, at de forsvinder ved projektperiodens udløb.

Hvor "fysiske lektiecaféer" på mange måder er et lavteknologisk, praktisk projekt, er Lektier Online en stor udfordring ikke mindst på den teknologiske side. SB har desværre måttet ophæve aftalen med den hidtidige it-leverandør, og der arbejdes netop nu på kontrakt og krav-

specifikation med en ny leverandør. Community centre inddrages til lokale pilotprojekter, og flere er kontaktet. Det drejer sig både om biblioteker, boligrådgivere, boligforeninger, etc., som skal være med til at sikre lokal forankring. LH bemærkede, at børnenes basale it-kundskaber er en barriere for deltagelse, og det ville være meget positivt, hvis projektet kunne opruste eleverne på dette område. FM svarede, at man er opmærksom på dette i projektet og opererer med både white-boards og ved højere niveau også google.docs. Efter fokus-gruppe-interviews peges der på et samstemmende ønske om, at der er åbent for hjælp især søndag aften. Der er etableret et godt samarbejde med NGO'erne, og det er besluttet ikke at rekruttere lektiehjælpere, før der er både system og elever.

9. International conference

SBCI har som bekendt i partnerskab med styrelsen, Kbh., Århus og Odense i juni 2010 planlagt en 2½ -dags international conference på Nordatlantens Brygge med titlen: "A world of diversity – the future of multicultural library services".

Efter flytningen af IFLA-mødet 2010 til Göteborg var det nærliggende at se på muligheden for at ændre planerne til en post-conference i IFLA Section 32-regi i et tæt samarbejde med de hidtidige partnere (Styrelsen for Bibliotek og Medier, København, Århus og Odense) Det har i den anledning vakt undren, at Kbh. også selv har fremsendt et alternativt forslag til en sådan conference.

Der afventes i øjeblikket stillingtagen til dette forslag fra formanden for IFLA Section 32.

PS – Oversigt over antal depot kunder:

- Lyn-depoter: 12 biblioteker
- Mix-depoter: 28 biblioteker
- Lyn- & mixdepoter: 67 biblioteker

Næste møde i Etnisk Biblioteksudvalg afholdes i februar 2010 – der udsendes nærmere herom senere.